



[A] TIIVISTELMÄ - SAMMANDRAG

SUOMI-FINLAND

(FI)

Patentti- ja rekisterihallitus
Patent- och registerstyrelsen

(11) (21) Patenttihakemus - Patentansökan 925295

(51) Kv.1k.5 - Int.cl.5

A 01N 25/34

(22) Hakemispäivä - Ansökningsdag 20.11.92

(24) Alkupäivä - Löpdag 20.11.92

(41) Tullut julkiseksi - Blivit offentlig 22.05.93

(32) (33) (31) Etuoikeus - Prioritet

21.11.91 FR 9114612 P

27.10.92 FR 9213131 P

(71) Hakija - Sökande

1. Rhone-Poulenc Agrochimie, 14 a 20 rue Pierre Baizet, PB 9163 Lyon 09, 69263 Lyon Cedex 1, France, (FR)

(72) Keksijä - Uppfinnare

1. Groze, Ernest, 22 rue des Glycines, 69500 Bron, France, (FR)
2. Gautier, Martine, Le Tilleul, 24 chemin Charriere Blance, 69130 Ecully, France, (FR)
3. Graber, Gerard, 8 rue du Docteur Bonhomme, 69003 Lyon, France, (FR)

(74) Asiamies - Ombud: Berggren Oy Ab

(54) Keksinnön nimitys - Uppfinningens benämning

Lavajärjestelmä maanviljelystä varten tarkoitetuille ainekoostumuksille
Bänksystem för kompositioner avsedda för jordbruk

(57) Tiivistelmä - Sammandrag

Säiliösystemi maanviljelyksessä käytettävää vaikuttavaa ainetta varten, joka käsittää:

a) säkin, jonka seinämä on kalvo joka on kalvoa muodostavaa ainetta, joka liukenee tai dispergoituu veteen,

b) jauhemaisen kuohuseoksen, joka sisältää kuohuainetta ja yhtä tai useampaa ainetta, jotka voivat olla vaarallisia ympäristölle, erikoisesti vaikuttavaa ainetta, esimerkiksi maanviljelyksessä käytettävää vaikuttavaa ainetta,

mainittu säkki on suljettu ja sisältää mainitun koostumuksen.

En containersystem för aktivt ämne i agrikultur, som uppfattar:

a) en säck vars vägg är film av filmformande material, som upplösas eller dispergeras i vatten,

b) en pulverartad skumkomposition som innehåller ett skumämne och ett eller flera ämnen som kan vara farliga för omgivningen, speciellt ett aktivt ämne, till exempel ett aktivt ämne i agrikultur,

omnämnda säcken är avstängd och innehåller omnämnda kompositionen.